

今月の英語

citation 【サイテイション】

違反チケット

plead 【プリード】

～を主張する

contest 【コンテスト】

～に意義をとなえる

スピード違反、信号無視、無謀運転に飲酒運転。程度に幅があるものの、交通違反をしていいことはありません。罰金を支払うだけでなく、**自動車保険においては3年から5年間保険料に影響したり、違反の内容によっては引受拒否**にもなりかねないなど、違反をしてしまった代償は大きいでしょう。

今回は、交通違反をしてしまった場合の対応策につきご案内いたします。



交通違反：Moving violation vs Non-moving violation

違反には以下のように主に2通りあります。

● **Moving violation** ...車が動いている間の違反で罰金も重い。→**自動車保険料に影響!**

例：信号無視、一時停止無視、飲酒運転、スピード違反

● **Non-moving violation** ...停車中に起こしてしまった違反。→**自動車保険料には影響なし。**

例：駐車違反（18インチ以上縁石から離れて駐車、消火栓の前に駐車、駐車メーター切れなど）
車の違法改造、違法ライトの利用、違法レベルの窓のスモーク

交通違反時の一般的な流れ

1. 警察に呼び止められる

◆周囲の交通を配慮しながら警察の指示に従いすばやく停車し、エンジンを切る。

◆警察官に情報の提供（免許証、保険証、車両登録証）を求められるまで**両手はハンドルの上**に。

◆尋問には素直に回答。

2. 警告 or チケット

◆警告の場合はMVR(事故違反レポート)に記録は残らない。今後は十分注意して運転下さい。

◆チケットを切られた場合は、以下2通りで対応。

①無罪を主張したい場合は、チケットに記載の期日に出廷する。無罪になれば違反も取り消し。

※州外の違反のため、出廷できない場合は、弁護士に代行してもらうことも可能。

②期日までに所定の方法で支払いを済ませる。



交通違反を取り消してもらうには？

Traffic School ...約6~8時間の安全講習（有料）

法廷での無罪主張がうまくいけば取り消してもらえが、別の手として、罰金を払い、Traffic Schoolに行くと、違反によるポイントを取り消してもらえ。ただし、違反の内容によっては講習に参加できない場合もあるので要確認。講習終了後には終了証が発行される。

【参考】howstuffworks.com, "How Traffic Ticket Works"

米国運転免許証を取得された方はご連絡下さい！

弊社では国際免許証でも日本での運転年数を加味した自動車保険をご案内しております。ただし、ご契約から1年以内に米国免許証を取得されないと更新保険料が高騰する場合がございます。保険料の高騰を防ぐために、**ご契約後9ヶ月以内**には米国免許証をご取得頂き、弊社まで下記情報をご連絡下さいませ。

ご連絡下さい

①米国免許証番号 (DL#)

②発行日 (Issued Date)

③発行州

Loyalty Group Insurance Services, Inc. (LGIS)

3940 Olympic Blvd. Suite250 Erlanger, KY 41018

営業時間 月～金 8am-5pm EST (祝日除く)

お問い合わせ先

Phone: 877-LGISINC / 877-544-7462

Fax: 859-283-0138

E-mail: hoken@lgisinc.com

WWW.LGISINC.COM



お見積もりから保険に関するご質問など
お気軽にご相談下さい！



LGIS Staff Photo